



## A1.13 Dire l'heure et lire l'horloge

- Pedir y decir la hora
- Lee el reloj

<b>L'heure (Une)</b>	<i>(La hora (Una))</i>	<b>Il est dix heures et quart.</b>	<i>(Son las diez y cuarto.)</i>
<b>La minute (Une)</b>	<i>(El minuto (Uno))</i>	<b>Il est treize heures moins dix.</b>	<i>(Es la una menos diez (13:00 - 10 minutos).)</i>
<b>La seconde (Une)</b>	<i>(El segundo (Uno))</i>	<b>Quelle heure est-il ?</b>	<i>(¿Qué hora es?)</i>
<b>L'horloge (Une)</b>	<i>(El reloj de pared (Un))</i>	<b>Il est l'heure !</b>	<i>(¡Es la hora!)</i>
<b>La montre</b>	<i>(El reloj de pulsera)</i>	<b>Donner</b>	<i>(Dar)</i>
<b>Il est midi (pile).</b>	<i>(Es mediodía (en punto).)</i>	<b>Retarder</b>	<i>(Retrasar)</i>
<b>Il est minuit et demi.</b>	<i>(Es medianoche y media.)</i>	<b>Départ</b>	<i>(Salida)</i>
<b>Il est sept heures cinq.</b>	<i>(Son las siete y cinco.)</i>	<b>Arrivée</b>	<i>(Llegada)</i>

### 1. Diálogo: Julien explique à sa copine son itinéraire pour aller à Marseille et voir ses grands-parents.

<b>Julien:</b>	Ce soir, je prends un train pour rejoindre mes grands-parents à Marseille.	<i>(Esta noche cojo un tren para reunirme con mis abuelos en Marsella.)</i>
<b>Stéphanie:</b>	Tu le prends à quelle heure ?	<i>(¿A qué hora lo coges?)</i>
<b>Julien:</b>	À vingt heures trente. Mais le train s'arrête à Toulouse avant d'arriver à Marseille.	<i>(A las veinte treinta. Pero el tren se detiene en Toulouse antes de llegar a Marsella.)</i>
<b>Stéphanie:</b>	Et tu as combien de temps entre le premier et le deuxième train ?	<i>(¿Y cuánto tiempo tienes entre el primer y el segundo tren?)</i>
<b>Julien:</b>	J'attends quarante-cinq minutes. Tu peux me déposer à la gare ?	<i>(Espero cuarenta y cinco minutos. ¿Puedes dejarme en la estación?)</i>
<b>Stéphanie:</b>	Oui, bien sûr. Il faut dix minutes en voiture pour aller à la gare.	<i>(Sí, claro. Se tarda diez minutos en coche para llegar a la estación.)</i>
<b>Julien:</b>	Merci ! Tu rentres du travail à quelle heure ?	<i>(¡Gracias! ¿A qué hora vuelves del trabajo?)</i>
<b>Stéphanie:</b>	Je rentre vers dix-neuf heures trente. On va partir à vingt heures dix pour être en avance.	<i>(Vuelvo sobre las diecinueve treinta. Saldremos a las veinte diez para llegar con antelación.)</i>
<b>Julien:</b>	D'accord, merci !	<i>(De acuerdo, ¡gracias!)</i>

1. À quelle heure Julien prend-il son train ?
  - a. À vingt heures trente.
  - b. À vingt heures dix.
  - c. À midi pile.
  - d. À dix-neuf heures trente.
2. Combien de temps Julien attend-il entre les deux trains ?
  - a. Quarante-cinq minutes.
  - b. Une heure moins dix.
  - c. Dix minutes.
  - d. Quarante-cinq secondes.

1-a 2-a

## 2. Gramática: Expresión del tiempo: "Desde, Hasta, Durante, etc..."



"Depuis", "Jusqu'à", "Pendant" sirven para expresar el tiempo.

1. Utilice "depuis" con un momento de inicio para una acción continua.
2. Utilice "jusque" con una fecha/hora para indicar un límite.
3. Utilice "pendant" con una duración para una acción completa en el tiempo.

Mot (Palabra)	Exemple (Ejemplo)
<b>Depuis</b> (Desde)	Je vis ici <b>depuis</b> 2010. (Vivo aquí desde 2010.)
<b>Jusque / Jusqu'à</b> (Hasta / Hasta)	La réunion dure <b>jusque / jusqu'à</b> 18h. (La reunión dura hasta / hasta las 18 h.)
<b>Pendant</b> (Durante)	Nous parlons <b>pendant</b> deux heures. (Hablamos durante dos horas.)

1. Je travaille à Paris \_\_\_\_\_ 2023.  
a. de      b. jusqu'à      c. pendant      d. depuis
2. Le bureau est ouvert \_\_\_\_\_ 18h.  
a. pendant      b. jusqu'à      c. depuis      d. jusque
3. La réunion dure \_\_\_\_\_ trente minutes.  
a. jusqu'à      b. pendant      c. en      d. depuis
4. Je suis au téléphone \_\_\_\_\_ midi.  
a. jusqu'au      b. pendant      c. jusqu'à      d. depuis

1. depuis 2. jusqu'à 3. pendant 4. jusqu'à

### 3. Ejercicios

#### 1. Relaciona cada comienzo con su final correcto.

- |                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| a. Quelle heure est-il ? | 1. Ma montre ne marche pas. |
| b. La réunion dure       | 2. sept heures cinq.        |
| c. Le départ est à       | 3. l'heure, s'il te plaît ? |
| d. Peux-tu me donner     | 4. jusqu'à midi pile.       |

**1-a:** ¿Qué hora es? Mi reloj no funciona. **2-d:** La reunión dura hasta el mediodía. **3-b:** La salida es a las siete y cinco. **4-c:** ¿Puedes decirme la hora, por favor?



#### 2. Aviso de horarios — consulta médica (Audio disponible en la aplicación)

**Rellena los huecos:** minutes, retard, minutes, heure, donnez, minutes, modifier, midi

Cabinet médical République — Horaires. Du lundi au vendredi, le cabinet est ouvert de 8h30 à 12h30 et de 14h00 à 18h00. Les consultations durent environ 20 \_\_\_\_\_. Merci d'arriver 10 \_\_\_\_\_ avant l' \_\_\_\_\_ du rendez-vous.

Aujourd'hui, le docteur a 15 \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_. La pause déjeuner commence à \_\_\_\_\_ pile. Pour une urgence, appelez le 15. Pour \_\_\_\_\_ l'heure du rendez-vous, \_\_\_\_\_ votre nom et l'heure d'arrivée à l'accueil.

*Consulta médica República — Horarios. De lunes a viernes, la consulta está abierta de 8:30 a 12:30 y de 14:00 a 18:00. Las consultas duran aproximadamente 20 minutos. Por favor, llegue 10 minutos antes de la hora de la cita.*

*Hoy, el doctor tiene 15 minutos de retraso. La pausa para el almuerzo comienza a las doce en punto. Para una emergencia, llame al 15. Para cambiar la hora de la cita, dé su nombre y la hora de llegada en recepción.*

#### 3. Escucha los fragmentos de audio y elige la solución correcta.

- À quelle heure est le rendez-vous ?  
(¿A qué hora es la cita?)
  - À 10 h 05
  - À 10 h 15
  - À 9 h 45
- Jusqu'à quelle heure peut-on monter dans le train ?  
(¿Hasta qué hora se puede subir al tren?)
  - Jusqu'à 13 h 10
  - Jusqu'à 12 h 55
  - Jusqu'à 12 h 45



#### 4. Elige la solución correcta

1. Je te \_\_\_\_\_ l'heure : il est dix heures et quart. (Te doy la hora: son las diez y cuarto.)  
a. donnez      b. donnes      c. donne      d. donnons
2. Nous \_\_\_\_\_ le départ à midi pile. (Damos la salida a mediodía en punto.)  
a. donne      b. donnes      c. donnons      d. donnent
3. Vous \_\_\_\_\_ l'adresse jusqu'à 18h aujourd'hui. (Ustedes dan la dirección hasta las 18:00 hoy.)  
a. donnes      b. donnez      c. donnons      d. donner
1. donne 2. donnons 3. donnez

#### 5. Juego de roles: Completa los diálogos

**Secrétaire:** *Bonjour monsieur, votre rendez vous est à quelle heure ?*  
(Buenos días, señor, ¿a qué hora es su cita?)

**Patient:** 1. \_\_\_\_\_

**Secrétaire:** *Il est dix heures et quart ; votre arrivée est prévue pour dix heures et quart, c'est maintenant.*  
(Son las diez y cuarto; su llegada está prevista para las diez y cuarto, es ahora.)

**Patient:** 2. \_\_\_\_\_

#### Respuestas de ejemplo:

1. *Bonjour, je ne suis pas sûr... quelle heure est il, s'il vous plaît ?* 2. *D'accord, je donne ma carte Vitale et j'attends, merci.*

#### 6. Practica en parejas o con tu profesor.

1. Tu es à l'accueil de ton entreprise. Tu as un rendez vous, mais tu ne sais pas l'heure. Demande l'heure poliment. (Utilise : Quelle heure est il ?, s'il vous plaît, merci)

2. Tu attends un ami devant un café. Propose une heure simple pour vous retrouver. (Utilise : Il est midi, à midi, rendez vous)

#### 7. Escriba un mensaje corto (3 o 4 líneas) a recepción para pedir una nueva hora de cita e indicar su hora de llegada.

*Quelle heure est il ? / Je peux venir à... / Je suis en retard de... minutes. / J'arrive à...*

---

---

---



**Verbos importantes**

**Donner** (*dar*)

Present

je/j'	donne
tu	donnes
il/elle/on	donne
nous	donnons
vous	donnez
ils/elles	donnent